

BỘ SÁCH HỌC TIẾNG TRUNG QUỐC CẤP TỐC DÀNH CHO NGƯỜI NƯỚC NGOÀI

对外汉语短期强化系列教材

汉语 口语 速成

LUYỆN NÓI TIẾNG TRUNG QUỐC CẤP TỐC
cho người bắt đầu

Tập 1

3
DVD

主编 马箭飞
编著 苏英霞 翟艳
越语翻译
阮氏明红 博士
胡志明市师范大学
中文系教师

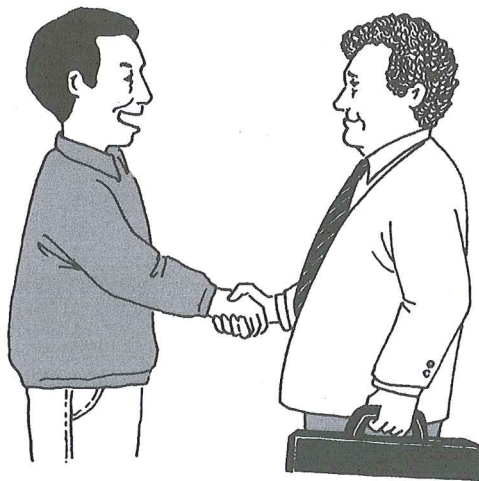
Chủ biên Mã Tiên Phi
Biên soạn Tô Anh Hà - Trác Diễm
Bản dịch tiếng Việt
Tiến sĩ Nguyễn Thị Minh Hồng
Giảng viên Khoa Trung Văn
Trường Đại học Sư phạm TP.HCM

NTV

Công ty TNHH
Nhân Trí Việt



NHÀ XUẤT BẢN TỔNG HỢP
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH



生词

Từ mới



| | | | |
|---------|---|------------|---|
| 1. 你 | 代 | nǐ | (ngôi thứ 2 số ít) anh, chị, bạn, em, v.v. |
| 2. 好 | 形 | hǎo | tốt, khỏe, được |
| 3. 您 | 代 | nín | (ngôi thứ 2 số ít, cách xưng hô kính trọng) ngài, ông, bà, v.v. |
| 4. 你们 | 代 | nǐmen | (ngôi thứ 2 số nhiều) các ông, các bà, các anh, các chị, các em, v.v. |
| 5. 老师 | 名 | lǎoshī | thầy (cô) giáo, giáo viên |
| 6. 谢谢 | 动 | xièxie | cám ơn |
| 7. 不 | 副 | bù | không |
| 8. 客气 | 形 | kèqi | khách khí, khách sáo |
| 9. 不客气 | | bú kèqi | đừng khách sáo |
| 10. 对不起 | | duìbuqǐ | xin lỗi, có lỗi với... |
| 11. 没关系 | | méi guānxi | không sao, không việc gì |
| 12. 再见 | 动 | zàijiàn | tạm biệt |
| 13. 请 | 动 | qǐng | mời, xin mời |

Qǐng jìn.
请 进。

zuò tīng shuō dú xiě
坐 听 说 读 写

注 释 Chú thích

[1] 你好。

日常问候语。任何时间、任何场合以及任何身份的人都可以使用。对方的回答也应是“你好”。

Đây là câu chào hỏi thường ngày, có thể dùng để chào hỏi vào bất cứ lúc nào, trong bất kỳ trường hợp nào và với người ở bất cứ địa vị nào. Người được chào cũng đáp lại là “你好”.

[2] 您

“您”是“你”的敬称。

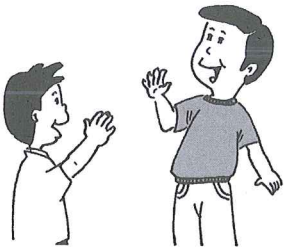
“您” là cách xưng hô kính trọng của “你”.

综合练习 Bài tập tổng hợp



1 看图完成会话 Dựa theo hình vẽ hoàn thành các câu đối thoại sau

1



A: 你好。

B: _____。

2



A: _____。

B: 不客气。

3



A: 对不起。

B: _____。

4



A: _____。

B: 你好。

5



A: _____。

B: 没关系。

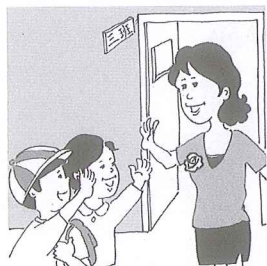
6



A、B: 老师好。

老师: _____。

7



A、B: _____。

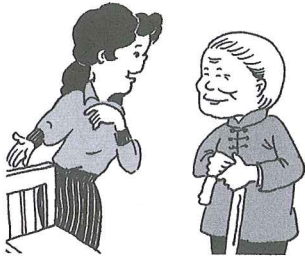
老师: 再见。

8



A: _____。

B: 谢谢。

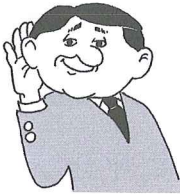


A: _____。

B: 谢谢。

2 看图说动词 Dựa theo hình vẽ viết động từ

1



2



3



4